ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

τῆς 24ης Ἰουλίου 1981

περί ἕκτης τροποποιήσεως τῆς ἀποφάσεως 78/360/ΕΟΚ πού ἐπιτρέπει σέ ὁρισμένα Κράτη μέλη νά πωλοῦν τό βούτυρο ὑπό μορφή συμπυκνωμένου βουτύρου σέ μειωμένη τιμή

(Τό κείμενο στή γερμανική γλώσσα εἶναι τό μόνο αὐθεντικό)

(81/641/ΕΟΚ)

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Ἔχοντας ὑπόψη:

τή συνθήκη περί ἱδρύσεως τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος,

τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 804/68 τοῦ Συμβουλίου τῆς 27ης Ἰουλίου 1968 περί κοινῆς ὀργανώσεως ἀγορᾶς στόν τομέα τοῦ γάλακτος καί τῶν γαλακτοκομικῶν προϊόντων [1], ὅπως τροποποιήθηκε τελευταῖα ἀπό τήν πράξη προσχωρήσεως τῆς Ἑλλάδος, καί ἰδίως τό ἄρθρο 6 παράγραφος 7,

τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 985/68 τοῦ Συμβουλίου τῆς 15ης Ἰουλίου 1968 περί θεσπίσεως τῶν γενικῶν κανόνων πού διέπουν τά μέτρα παρεμβάσεως στήν ἀγορά τοῦ βουτύρου καί τῆς κρέμας γάλακτος [2], ὅπως τροποποιήθηκε τελευταῖα ἀπό τήν πράξη προσχωρήσεως τῆς Ἑλλάδος, καί ἰδίως τό ἄρθρο 7α,

Ἐκτιμώντας:

ὅτι ὁ κανονισμός (ΕΟΚ) ἀριθ. 649/78 τῆς Ἐπιτροπῆς [3], ὅπως τροποποιήθηκε τελευταῖα ἀπό τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 3474/80 [4], προβλέπει ὅτι εἶναι δυνατόν νά ἐπιτραπεῖ στά Κράτη μέλη νά προβοῦν στήν πώληση σέ μειωμένη τιμή τοῦ βουτύρου δημοσίας ἀποθεματοποιήσεως ἤ νά χορηγήσουν ἐνίσχυση στό βούτυρο ἰδιωτικῆς ἀποθεματοποιήσεως πρός τό σκοπό τῆς ἄμεσης καταναλώσεως ὑπό μορφή συμπυκνωμένου βουτύρου·

ὅτι σέ ὁρισμένα Κράτη μέλη ἐπιτρέπεται μέ τήν ἀπόφαση 78/360/ΕΟΚ τῆς Ἐπιτροπῆς [5], ὅπως τροποποιήθηκε τελευταῖα ἀπό τήν ἀπόφαση 81/125/ΕΟΚ [6], νά πωλοῦν τό βούτυρο ὑπό μορφή συμπυκνωμένου βουτύρου σέ μειωμένη τιμή· ὅτι ἡ Ὁμοσπονδιακή Δημοκρατία τῆς Γερμανίας ζήτησε τήν ἄδεια νά προβεῖ στήν πώληση μιᾶς πρόσθετης ποσότητας 1 250 τόνων βουτύρου πρός τό σκοπό ἐκτελέσεως τοῦ μέτρου καί ὅτι τό Κράτος μέλος αὐτό δύναται νά ἐξασφαλίσει τόν προορισμό αὐτῆς· ὅτι πρέπει νά ὁρισθεῖ συνέχεια στήν αἴτηση αὐτή καί νά τροποποιηθεῖ, κατά συνέπεια, ἡ παραπάνω ἀπόφαση·

ὅτι τά μέτρα πού προβλέπονται στήν παρούσα ἀπόφαση εἶναι σύμφωνα μέ τή γνώμη τῆς Ἐπιτροπῆς Διαχειρίσεως Γάλακτος καί Γαλακτοκομικῶν Προϊόντων,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Ἄρθρο 1

Στό ἄρθρο 1 παράγραφος 2 τῆς ἀποφάσεως 78/360/ΕΟΚ, ἡ ποσότης τῶν «15 000 τόνων» πού ἀναφέρεται γιά τήν Ὁμοσπονδιακή Δημοκρατία τῆς Γερμανίας ἀντικαθίσταται ἀπό τήν ποσότητα τῶν «16 250 τόνων».

Ἄρθρο 2

Ἡ παρούσα ἀπόφαση ἀπευθύνεται στήν Ὁμοσπονδιακή Δημοκρατία τῆς Γερμανίας.

Ἔγινε στίς Βρυξέλλες, στίς 24 Ἰουλίου 1981.

Γιά τήν Ἐπιτροπή

Ὁ Πρόεδρος

Gaston THORN

---

(1) ΕΕ ἀριθ. L 148 τῆς 28. 6. 1968, σ. 13.
(2) ΕΕ ἀριθ. L 169 τῆς 18. 7. 1968, σ. 1.
(3) ΕΕ ἀριθ. L 86 τῆς 1. 4. 1978, σ. 33.
(4) ΕΕ ἀριθ. L 363 τῆς 31. 12. 1980, σ. 50.
(5) ΕΕ ἀριθ. L 103 τῆς 15. 4. 1978, σ. 35.
(6) ΕΕ ἀριθ. L 67 τῆς 12. 3. 81, σ. 35.